

BYRRH

VIN TONIQUE et APERITIF

RECOMMANDÉ AUX FAMILLES VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES
L. VIOLET, - THUIR, FRANCE

BYRRH

Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

Chronique Régionale EN LOUISIANE

Le Charbon.

Lac-Charles, 12 août. — Le charbon a fait son apparition au sud d'Abbeville, dans les environs des Chemiers Tigre, et se propage rapidement. A cette saison de l'année les moustiques sont très nombreux, et l'on croit qu'ils aident à propager la maladie. Beaucoup de carcasses d'animaux n'ayant pas été brûlées, semblent alarmer les planteurs, qui craignent voir cette peste se répandre dans toute la paroisse.

L'Exploitation du Riz.

Crowley, 12 août. — La "Standard Rice Mill" a fait appel à ses employés, pour commencer les travaux de la saison. Le moulin sera mis en opération lundi prochain, car les entrepôts de la compagnie sont comblés de riz de la nouvelle récolte.

Le Riz du Sud-Ouest.

Lac-Charles, 12 août. — Les moulins à riz, du sud-ouest de l'Etat, se préparent à fournir à l'armée française, immédiatement, 25,000 sacs de riz. On s'attend à faire de grandes expéditions cette semaine. Il ne reste dans les entrepôts, que très peu de riz de l'année dernière, et les planteurs espèrent avoir un bon prix pour la nouvelle récolte, qui promet d'excellents rendements.

Le Comité de la Campagne Politiques.

Lafayette, 12 août. — Le "Lafayette Parish Democratic Campaign Committee", s'est assemblé, et a fait les nominations suivantes: J. Edmond Mouton, président; Cornelius Spell, vice-président; Dr. R. D. Voorhies, vice-président; L. J. Fournet, secrétaire-trésorier.

Le Bayou Tèche.

St-Martinville, 12 août. — Le gouvernement des Etats-Unis fait draguer le bayou Tèche à partir de la plantation Keystone jusqu'à Arnaudville. L'ouvrage complété donnera un chenal de 8 pieds à St-Martinville, 7 pieds à Pont-Breaux, et 6 pieds à Arnaudville.

Wansboro, 12 août. — J. P. Sullivan est tombé d'un wagon de chemin de fer, et s'est fracturé la jambe.

Frank Hayes, électricien, employé à la construction de l'établissement d'éclairage de la ville, a été sérieusement blessé lorsque le dynamo est tombé de sa fondation.

Les Dépositants de la People's Bank.

Donaldsonville, 12 août. — Les dépositants à la banque du Peuple, se sont assemblés afin de nommer un comité pour coopérer avec James P. Armitage, le liquidateur de la banque. Des discours ont été prononcés par M. Pugh, Walter Lamann, C. Winter, Pat Stakelum, Fred Werner, Sr., et Joseph N. Giselard. Les dépositants ne recevront aucun dividende avant la fin de novembre.

Winnboro, 12 août. — La demeure et l'épicerie de C. B. Clare, ont été totalement détruits par un incendie.

Licence des Débits de Liqueurs.

Pontchatoula, 12 août. — A une séance spéciale du conseil de ville, une ordonnance a été adoptée, par laquelle la licence pour le débit des liqueurs sera augmentée.

O. Burghardt, demeurant à l'ouest de Pontchatoula, s'est plaint aux autorités que des mal-

faiteurs l'avaient dévalisé, en dérobant des melons d'eau, brisant sa charrette, coupant ses harnais, et en démarrant ses barrières. Il a annoncé qu'il se servirait de son vieux mousquet, pour se protéger contre ces bandits.

Le mariage de L. A. Wilson et Mlle Josie Smollen, a été célébré dimanche dernier. Quelques amis seulement ont assisté à la cérémonie nuptiale.

M. Edward Kincher et sa famille, de la Nouvelle-Orléans, sont arrivés à Pontchatoula hier. M. Kincher vient pour se fixer parmi nous. Il se propose de faire construire une belle résidence sur la rue Pine.

La Folle de la Mine

Elle courait tout le jour, l'œil hagard, les cheveux au vent, errant, de ci de là, à travers les chétives bicoques qui composaient le hameau de la Grand-Combe.

Jeune, vingt ans peut-être, elle était belle, mais d'une beauté étrange; son sourire était triste et son regard douloureux. Elle chantait parfois et son chant serrait l'âme. Pauvre fille, elle était folle; mais d'une de ces folies douces qui attirent la pitié et l'intérêt des gens.

On l'aimait bien à la Grand-Combe. Elle trouvait une famille dans chaque maison des mineurs. Ils se la disputaient, les uns offrant le gîte, les autres le couvert; mais elle, vagabonde, préférait errer à sa guise, frappant lorsqu'elle sentait la faim lui ténailiser l'estomac, à la première porte venue. Et c'était une fête dans la chaumière favorisée! On sortait du bahut les meilleurs reliefs, et les tout petits sautaient sur ses genoux. Alors, elle riait de son rire silencieux, les dodelinant, au refrain monotone d'une vieille chanson.

Dans leur naïveté, ces bonnes gens étaient persuadés que l'innocente leur portait bonheur. C'était pour eux comme le bon génie du village. Elle avait tant souffert, la malheureuse enfant, depuis le jour où, dans un effondrement terrible, la mine lui avait enlevé tout ce qu'elle aimait: sa mère et son fiancé.

Elle et sa mère étaient heureuses au "Glorieux", c'était le nom du puits. Vaillantes toutes deux, elles gagnaient d'assez bonnes journées, et trouvaient moyen, toutes les semaines, de coucher quelques francs sur leur livret. Aussi, Marguerite n'avait pas encore atteint seize ans qu'elle avait déjà nombre d'épouseurs s'étaient présentés. Les gars se la disputaient; car, non seulement elle était fraîche et accorte, mais encore c'était une honnête fille et c'est chose rare dans ces centres houilliers, où, dès le premier âge, filles et garçons sont jetés pêle-mêle les uns près des autres par les nécessités du travail journalier.

Marguerite n'était point pressée de changer de condition, elle se trouvait heureuse ainsi, à côté de sa mère qui la gâtait, lui épargnant les trop rudes besognes et les corvées ennuyeuses. Mais un jour il vint s'établir à la Grand-Combe un mineur, qui n'était pas du pays. La jeune femme s'en fut par hasard chez la mère de Marguerite pour la prier de le prendre à la pension: c'était tentant, car on pouvait ainsi doubler les gains mensuels. La bonne femme eut cependant le courage de refuser.

— Ecoutez, mon ami, lui dit-elle, j'accepterais volontiers, car vous m'avez l'air d'un brave homme, mais j'ai une fille déjà grande, et elle est sage et honnête. On n'a jamais dit par le village le plus petit mot sur son compte. Or, les langues sont méchantes, et les commères ne manqueraient pas de bavarder,

en voyant s'établir chez nous un garçon jeune et bien tourné comme vous, ajouta-t-elle en riant.

— Oui, murmura l'ouvrier, vous avez raison: je vais voir ailleurs.

— Tenez, vous pouvez frapper là, tout en face, chez les Loustand; ce sont de braves gens, ils vous recevront bien, vu qu'ils ont deux miches à nourrir et un troisième en chemin.

— C'est entendu; mais, au moins, vous me permettrez bien de venir de temps à autre vous souhaiter un petit bonjour, ou vous demander un conseil au besoin; car je suis un peu neuf dans le métier, et il n'est pas toujours gai le métier.

Il était revenu le mineur, revenu bien souvent, attiré par les grands yeux de Marguerite. La jeune fille ne tarda pas à sentir son cœur battre plus vite, mais elle ne s'y trompa point et reconnut de suite que l'amour sonnait son premier rappel.

Et sans fausse pudeur, dans la naïveté de ses seize ans, elle l'avoua ingénument, à celui qu'elle considérait déjà tout au fond d'elle-même comme son fiancé.

Alors, ce furent des transports fous de la part du jeune ouvrier. Comme cet aveu lui faisait du bien! Il avait attendu patiemment, espérant l'entendre sortir de la bouche de sa bien-aimée. Et voilà que ses vœux étaient comblés.

Bras dessous, bras dessus, on alla trouver la mère pour lui narrer l'histoire. La brave femme sourit, et ouvrant ses deux bras: — Allons, embrassez-moi!

Et comme ils se tenaient immobiles, la main dans la main, tout émus. — La belle merveille! Pas la peine de se rougir les yeux: j'aurai deux enfants, voilà tout. Pas vrai, Jean-Pierre!

Et le temps passait plein de bonheur pour les amoureux. Le mariage avait été projeté pour la Saint-Martin.

Mais un jour, ce bel édifice de joie s'écroula. Le "Glorieux" fit des siennes, et un soir on vit arriver, dans le village, une procession de brancards, ramenant les restes des malheureux qu'on avait pu retirer. L'explosion avait été terrible: sur deux cents mineurs qui descendaient au puits, une centaine à peine étaient remontés.

Marguerite, qui par hasard ce jour-là se trouvait malade, n'était point allée à la fosse. En apprenant l'accident, elle sauta de son lit à moitié vêtue, s'élança au devant du convoi, en criant comme une folle: — J'ai tout perdu! Le monstre m'a tout pris!

Hélas! ce n'était que trop vrai. En tête du cortège, on apercevait Jean-Pierre étendu sans vie, le crâne fracassé; derrière lui venait la Jeanne, sa mère, la poitrine broyée, les jambes à demi brisées.

Marguerite debout, sur le milieu de la route, s'approcha des cadavres l'œil hagard et sec, elle embrassa sa mère et pressa longtemps la main de son fiancé; puis tout à coup elle éclata d'un rire sonore, tandis que son bras étendu vers le puits semblait appeler la malédiction d'en haut. Pauvre Marguerite, le coup avait été trop rude: elle était folle!

Depuis elle courait à travers la campagne, se rendant chaque jour au "Glorieux"; là, elle considérait le gouffre béant; l'insulte aux lèvres elle le menaçait; puis elle le priait, le suppliait, se mettant à genoux au bord de la fosse; elle le conjurait de lui rendre sa mère et son fiancé.

Mais un soir Marguerite ne rentra point au village. Vainement les mineurs prirent leur lanterne pour la chercher à travers les champs, la pauvre innocente avait disparu.

Le lendemain, ils trouvaient tout au fond du puits un corps moitié brisé, étendu sur le sol, et quasi enveloppé d'une longue chevelure noire: c'était Marguerite.

Les braves gens se désolèrent, la pleurant comme leur propre enfant. Son souvenir resta dans le village, et encore aujourd'hui les vieux racontent, le soir, sur le pas de la porte ou devant l'âtre où rougeoit la houille, l'histoire de Marguerite, la fiancée du mineur.

PAUL ARDENNES.

Succession de Joseph Block.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 106,416 — Division D — Attendu que Octavie Block a présenté une pétition à la Cour dans le but d'obtenir des lettres exécutoires testamentaires dans la succession de Joseph Block, décédé intestat.

Avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déclarer dans les dix jours les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
FOSTER, MILLING, BRIAN & SALL, Avocats. août-12-1914

Travaux d'Electricité en tous genres

GEO. MASTAINICH

Entrepreneur Electricien et Marchand d'Accessoires
LAMPES "MAZDA" EN VENTE CHEZ NOUS
4611 RUE MAGAZINE Téléphone Uptown 977
14 Juin-1 an-dim

EXCURSION JEANERETTE

ET POINTS INTERMÉDIAIRES
Dimanche 16 Août 1914
\$1.00 à \$2.00
ALLER ET RETOUR

Départ de l'embarcadere du Ferry (rue Esplanade) à 6 h. 30 A. M.; Algiers 7 h. A. M.

TICKETS EN VENTE AU BUREAU CENTRAL
227 RUE ST. CHARLES

L'Abeille Bourdonne Constamment

¶ Dans les meilleures demeures Françaises de la Nouvelle Orléans et de ses environs.

¶ Ce journal convient à mille acheteurs qui ne peuvent être approchés par un autre moyen.

¶ Téléphonez 3487 Main et demandez que notre "ad man" aille vous voir.

The N. O. Bee Publishing Co., Ltd.

323 Chartres Street NEW ORLEANS

SPÉCIALITÉ DE TRAVAUX EN FRANÇAIS

TRADUCTIONS EN: Français, Anglais, Espagnol, Italien, Allemand et Hollandais.

D. MERCIER'S SONS

Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales.

Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants.

Le magasin est ouvert le samedi soir jusqu'à dix heures et ferme le dimanche. Coin des rues Dauphine et Bienville, à deux lieues de la rue du Canal. Zone District.

La Compagnie d'Assurances Liverpool & London & Globe

A cherché pendant ses cinquante années de service aux Etats-Unis à réaliser la définition du mot assuré, à savoir: "Rendre certain ou garantir." Toutes personnes en réclamations pour pertes, assurées dans cette Compagnie et atteintes par les sévères conflagrations qui ont eu lieu dans ce pays-ci et dans d'autres, attesteront volontiers, croyons nous, le sentiment de sécurité que leur a fait éprouver la possession de nos polices et la satisfaction que leur ont donnée nos règlements.

CHARBONS

COKE POUR GAZ ET FONDERIE

W. G. COYLE & CO., Inc.

337 RUE CARONDELET
PHONE MAIN 2126

F. A. BRUNET

IMPORTATEUR DIRECT
HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER

313 RUE ROYALE 313

ALLIANCES ET BAGUES DE MARIAGE EN TOUT GENRE.

La Seule Grande et Unique Maison Française à la Nlle-Orléans.

Venez visiter et vous rendre compte par vous-même du bas prix de nos marchandises pour lesquelles je dénie toute concurrence. Les ordres de la campagne sont sollicités.

PHONE MAIN 4360.

The New Freedom

(LA NOUVELLE LIBERTÉ)

Par son Ex. WOODROW WILSON
Président des Etats-Unis

Ce livre vous apprendra à connaître l'homme vrai qu'est vot. e Président

3ème Grande Edition, Net \$1.00
EN VENTE CHEZ

Adrien Rémond

232 RUE BOURBON, 232
EN VILLE
Doubledy, Page & Co.,
GARFEN CITY, N. Y.

Si votre sang est pur Votre santé est parfaite

Si vous avez une maladie du sang ou de la peau, ne remettez pas à plus tard, mais envoyez-nous votre ordre

AUJOURD'HUI The Hot Springs Remedy

"Le remède des Sources Chaudes" est un remède complet et positif pour

LA SYPHILIS, L'ACNE, L'ECZEMA, LE PALUDISME, L'ERYSIPELE, LE RHUMATISME

Et toutes les autres maladies de la peau et du sang

Les médecins des Sources Chaudes l'appellent le roi des remèdes pour la Peau et le Sang

Traitement entier—Cinq Bouteilles, \$18.00
Une seule bouteille, \$5.00

NOUS PRÉPARONS UN REMÈDE SPÉCIAL A CHAQUE MALADIE

Faites nous part de vos maux. Toute correspondance strictement particulière

Hot Springs Medicine Co.

803 1-2 Central Avenue, Hot Springs, Ark.

Your complexion needs DAGGETT & RAMSDALL'S PERFECT COLD CREAM

Used by the elite of New York Society for twenty-three years and still their favorite. Daggett & Ramsdall's Perfect Cold Cream is the most perfect skin cream ever made. It is made of the finest ingredients and is the only one that does not irritate the skin. It is the only one that does not dry the skin. It is the only one that does not make the skin red. It is the only one that does not make the skin itchy. It is the only one that does not make the skin sore. It is the only one that does not make the skin raw. It is the only one that does not make the skin burn. It is the only one that does not make the skin sting. It is the only one that does not make the skin tingle. It is the only one that does not make the skin numb. It is the only one that does not make the skin tingle. It is the only one that does not make the skin numb.

Le Train de New York

Quitte la Station Terminale à 7:30 P. M.

DIRECTEMENT A la 32me rue et la 7me Avenue Un Hot de Broadway.

Eclairé à l'Electricité. Excellent Service de Wagon Restaurant.

"A La Carte" Bureau des Billets, 241 RUE ST. CHARLES.

Dépot: Station Terminale, rue du Canal. PHONE MAIN 229.

New Orleans Great Northern R.R. EXCURSIONS

(Trains de Plaisir)
TOUS LES DIMANCHES ET MERCREDIS
A LA PAROISSE DE SAINT TAMMANY

Le climat le plus salubre des Etats-Unis.

TOUS LES DIMANCHES Trains de plaisir à Bogalusa, "LA VILLE MAGIQUE DU SUD."

Wagon-salon pour les excursions de dimanches à Saint-Tammany. Départ de la gare Terminal à 7:30 A. M. Arrivée de retour à 8:30 P. M. Pour de plus amples détails, informez-vous auprès de l'Agence des Billets, ou téléphonez Main 400.